

7 CZERWCA 2020

List Pasterski Biskupów Szkocji

Drodzy Bracia i Siostry w Chrystusie, Pokój z wami!

Od kilku tygodni wszyscy przeżywamy coś, czego się nie spodziewaliśmy i na co nie mieliśmy czasu się przygotować, bez wcześniejszych precedensów, które by nam pomogły, bez doświadczenia, które by nam dało wewnętrzny pokój. Mikroskopijny wirus wpędził cały świat w chaos, w tym nasze normalne katolickie życie.

W tych okolicznościach my, biskupi Szkocji, chcemy się do was zwrócić, pamiętając, że sam Jezus jest naszą wielką nadzieją.

Przede wszystkim chcemy wyrazić naszą bliskość z tymi, którzy stracili przyjaciół lub członków rodziny wskutek Covid-19 i nie byli w stanie opłakiwać ich w zwykły sposób. Myślimy również o tych, którzy źle się poczuli lub odczuli ból izolacji w ostatnich tygodniach, o waszych bliskich, którymi nie byliście się w stanie opiekować z powodu ograniczeń, a także o tych, których planowane leczenie innych chorób zostało opóźnione. Szczególnie pamiętamy tych z was, którzy są sami, w domach opieki lub w szpitalach. Mamy nadzieję, że znaleźliście pocieszenie i wsparcie. Chociaż publiczne sprawowane liturgii zostało zawieszono, ofiara Mszy jest wciąż składana, a Jezus, nasz Najwyższy Kapłan, „zawsze żyje, aby wstawiać się za nami” (Hbr 7,25). Bóg nie porzuca swego ludu.

Tak więc, nawet pośród tego wszystkiego, możemy podziękować Panu i wam za tak wiele dobrych rzeczy. Myślimy o duchowieństwie i osobach zakonnych, którzy byli wytrwali i nowatorscy w opiece nad parafianami, a także o pozytywnym odzewie: udział w liturgiach internetowych, zaangażowanie w modlitwę, wsparcie dla osób starszych i zamkniętych w domu oraz wiele innych. Zbieramy się jako Kościół, kapłani i lud. Razem pielgrzymujemy i wspieramy się nawzajem. Mamy nadzieję, że możliwe było zintensyfikowanie rodzinnej modlitwy i odkrycie wielu dróg, w jakie Pan jest obecny wśród nas.

Chcemy podziękować wszystkim, którzy w czasach problemów finansowych pamiętali o potrzebach Kościoła. Dziękujemy tym, którzy są kluczowymi pracownikami i zmagali się z ryzykiem zapewniając działanie podstawowych gałęzi życia społecznego. Tak wiele dobra, tyle dyskretnej chrześcijańskiej miłości, tyle nowych inicjatyw. Wszystko to z pewnością jest „ludzkim kapitałem”, który wzbogaci naszą przyszłość.

Biskupi współpracowali z planami rządu wprowadzonymi pod koniec marca, aby zamknąć publiczne miejsca kultu, wraz z innymi przestrzeniami publicznymi i zgromadzeniami. Robiliśmy to z ciężkim sercem, ale świadomi, że w tych wyjątkowych okolicznościach był to obowiązek ludzki i chrześcijański. Zgodnie z 5. Przykazaniem mamy fundamentalny obowiązek ochrony zdrowia i życia własnego i innych. Przestrzeganie przez Kościół prawa cywilnego, jak wiemy, nie świadczyło o braku wiary ani o niezrozumieniu centralnego charakteru liturgii i sakramentów dla naszego katolickiego życia i duchowości. Na szczęście, w miarę zmniejszania się liczby zakażeń i łagodzenia ograniczeń, możemy zacząć zdecydowanie i roztropnie zmierzać do ponownego otwarcia kościołów i wznowienia publicznego kultu. Z niecierpliwością czekamy na dzień, w którym będzie można ponownie bez obawy zgromadzić się wokół ołtarza i wspólnie celebrować Najświętszą Eucharystię.

Jako biskupi powołaliśmy dwie grupy robocze. Grupa robocza Covid-19, pod przewodnictwem Sir Harry'ego Burnsa, koncentruje się na tym, co będzie konieczne, aby nasze kościoły i liturgie były bezpiecznymi miejscami do prywatnej modlitwy i stopniowego powrotu do wspólnotowego życia

liturgicznego. Grupa robocza ds. Duszpasterstwa pod przewodnictwem biskupa Briana McGee oferuje wskazówki dotyczące duszpasterstwa parafialnego, dopóki pandemia nie ustąpi. Początkowe wyniki ich pracy są publikowane w tym samym czasie, co niniejszy list (dostępne w j. angielskim).

Naszym celem jest działanie w zgodzie z dyrektywami rządu i służby zdrowia, z którymi jesteśmy w stałym kontakcie, i stopniowy powrót do normalnych praktyk religijnych w bezpieczny sposób. Ważne jest, abyśmy działali razem jako Kościół katolicki w Szkocji, w zgodzie ze sobą i jasno określali co jest uzasadnione i roztropne na każdym etapie tego procesu.

Do odwołania, wymóg uczestnictwa w mszy w niedziele i święta nakazane pozostaje zawieszony.

W tym, przez co przechodzimy, jest wiele niewiadomych. Być może ten czas okaże się historycznym przełomem. Istnieje przekonanie, że świat nie może i nie będzie taki sam po tej pandemii. Ten czas kwarantanny pozwolił nam docenić więcej ludzkich rzeczy, takich jak czas z rodziną, przestrzeń do refleksji, możliwość zadbania o naszych bliźnich; nie chcemy tego wszystkiego stracić, wracając do „normalności”. Z pewnością każda chwila próby może przygotować grunt pod dobre rzeczy, nowe początki i odnowienie podstawowych wartości. Niech to będzie prawdą także dla Kościoła Chrystusowego! Niedawno obchodziliśmy Zesłanie Ducha Świętego i wiemy, że Duch zawsze się odnawia.

Zachęcamy was, abyście pozostali zjednoczeni w wierze, nadziei i miłości oraz nieustannie reagowali na nasze obecne okoliczności z ufnością i kreatywnością, umocnieni przez obietnicę zmartwychwstałego Chrystusa: „Ja jestem z wami aż do skończenia świata” (Mt 28,20).

Z poważaniem w Chrystusie,

- + Hugh Gilbert, Biskup Aberdeen, Przewodniczący Konferencji Episkopatu Szkocji
- + Leo Cushley, Arcybiskup St Andrews & Edinburgh
- + Philip Tartaglia, Arcybiskup Glasgow
- + Joseph Toal, Biskup Motherwell
- + Stephen Robson, Biskup Dunkeld
- + John Keenan, Biskup Paisley
- + William Nolan, Biskup Galloway
- + Brian McGee, Biskup Argyll & the Isles